



บริษัท รีคอนเนค voyager จำกัด  
Reconnect voyage CO., LTD.



Reconnect Voyage

TRAVEL TO RESTORE

License No.11/10325

143/61 ถนน01 กาญจนภิเษก แขวงสามวาตะวันตก เขตคลองสามวา กรุงเทพมหานคร 10510

02-120-4238

www.reconnectvoyage.com

tourkhunsher@gmail.com

4 วัน 3 คืน

Vietnam Airlines

สายการบิน  
FULL SERVICE



พักโรงแรม  
Ba Na Hills 1 คืน

VIETNAM

เวียดนามกลาง ดานัง ฮอยอัน พัทยาฮิลล์ 1 คืน



นั่งกระเช้าไฟฟ้าเยือนหมู่บ้านฝรั่งเศส Ba Na Hills  
สวนสนุกแฟนตาซี ล่องเรือกระดัง เที่ยวเมืองโบราณฮอยอัน  
ชมโชว์สุดอลังการ Danang Charming Show

เดินทาง ต.ค. 69 - ม.ค. 70

11,990 <sup>ราคาเริ่ม</sup>



เมนูพิเศษ!!

"ซีฟู้ดสไตล์เวียดนาม" "บุฟเฟต์ บ้างย่าง"  
"BEER PLAZA" เบียร์สดทำนอง 2 แก้ว



แถมฟรี!!  
ประกันอุบัติเหตุ



บริการอาหาร

7 มื้อ+บนเครื่อง



พักโรงแรม

4 ดาว



นำหนักกระเป๋า

23 กก.



ออกเดินทาง

10 คน



เที่ยวครบทุกวัน ไม่มีอิสระ



น้ำดื่มวันละ 1 ขวด

เที่ยวกับเรา...ไม่ผิดหวัง

LET'S GO GROUP



ZGDAD-2610VN

4 วัน 3 คืน

Vietnam Airlines

สายการบิน  
FULL SERVICE

VIETNAM

เวียดนามกลาง ดานัง ฮอยอัน พักบานาฮิลล์ 1 คืน

VIETNAM AIRLINES (VN)

4 วัน 3 คืน

ตุลาคม - มกราคม 2570

เริ่ม 11,990 บาท

เที่ยวบิน : ขาไป

| BKK      | ✈       | DAD     |
|----------|---------|---------|
| ไฟล์กบิน | เวลาออก | เวลาถึง |
| VN626    | 18:05   | 19:45   |

เที่ยวบิน : ขากลับ

| DAD      | ✈       | BKK     |
|----------|---------|---------|
| ไฟล์กบิน | เวลาออก | เวลาถึง |
| VN627    | 15:15   | 17:05   |

| วันที่ | โปรแกรมทัวร์                                                                                                                                                                              | อาหาร |        |                          | โรงแรม                                                              |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------|--------------------------|---------------------------------------------------------------------|
|        |                                                                                                                                                                                           | เช้า  | เที่ยง | เย็น                     |                                                                     |
| 1      | สนามบินสุวรรณภูมิ - สนามบินดานัง - เมืองดานัง                                                                                                                                             |       |        | ✈                        | MAGNOLIA HOTEL<br>หรือเทียบเท่า ★ ★ ★ ★                             |
| 2      | หมู่บ้านแกะสลักหินอ่อน - หมู่บ้านกัมทาน - ล่องเรือกระดัง - เมืองโบราณฮอยอัน - สะพานญี่ปุ่น - สักการะเจ้าแม่กวนอิมหลินอิง - ร้านผ้าไหม - ตลาดฮาน - โบสถ์ไก่อ - ชมโชว์ DANANG CHARMING SHOW | ✓     | ✓      | ✓<br>บุฟเฟต์ปิ้งย่าง     | MAGNOLIA HOTEL<br>หรือเทียบเท่า ★ ★ ★ ★                             |
| 3      | ร้านหยกและอัญมณี - สะพานมังกร - สะพานแห่งความรัก - นั่งกระเช้าไฟฟ้า SUN WORLD BA NA HILLS - เฟรนช์วิลเลจ                                                                                  | ✓     | ✗      | ✓<br>Beer Plaza          | MERCURE DANANG FRENCH<br>VILLAGE BANA HILL<br>หรือเทียบเท่า ★ ★ ★ ★ |
| 4      | จัตุรัสแห่งดวงดาว - เมืองดานัง - CAFE PALM BEACH - สนามบินดานัง - สนามบินสุวรรณภูมิ                                                                                                       | ✓     | ✓      | ✈<br>ซีฟู้ดสไตล์เวียดนาม |                                                                     |

\*\*\* รายการทัวร์ข้างต้นอาจมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสม \*\*\*



บริการอาหาร

7 มื้อ+บนเครื่อง



พักโรงแรม

4 ดาว



น้ำหนักกระเป๋า

23 กก.



ออกเดินทาง

10 คน



✓ เที่ยวครบทุกวัน ไม่มีอิสระ



✓ น้ำดื่มวันละ 1 ขวด

เที่ยวกับเรา...ไม่มีวันสิ้นสุด

LET'S GO  
GROUP

## อัตราค่าบริการ ราคาทัวร์/ท่าน

|  วันเดินทาง |  พักห้องละ 2-3 ท่าน |  เด็กอายุ ไม่เกิน 12 ปี |  ไม่รวม ตัวเครื่องบิน |  ราคาห้อง พักเดี่ยว |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 09 - 12 ตุลาคม 2569                                                                          | 14,990                                                                                               | 14,990                                                                                                   | 9,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 10 - 13 ตุลาคม 2569                                                                          | 16,990                                                                                               | 16,990                                                                                                   | 11,990                                                                                                   | 3,500                                                                                                  |
| 14 - 17 ตุลาคม 2569                                                                          | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 16 - 19 ตุลาคม 2569                                                                          | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 17 - 20 ตุลาคม 2569                                                                          | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 20 - 23 ตุลาคม 2569                                                                          | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 24 - 27 ตุลาคม 2569                                                                          | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 25 - 28 ตุลาคม 2569                                                                          | 12,990                                                                                               | 12,990                                                                                                   | 7,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 29 ต.ค. - 01 พ.ย. 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 31 ต.ค. - 03 พ.ย. 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 04 - 07 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 06 - 09 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 07 - 10 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 08 - 11 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 11,990                                                                                               | 11,990                                                                                                   | 6,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 13 - 16 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 15 - 18 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 12,990                                                                                               | 12,990                                                                                                   | 7,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 18 - 21 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 21 - 24 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 25 - 28 พฤศจิกายน 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 28 พ.ย. - 01 ธ.ค. 2569                                                                       | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 02 - 05 ธันวาคม 2569                                                                         | 15,990                                                                                               | 15,990                                                                                                   | 10,990                                                                                                   | 3,500                                                                                                  |
| 05 - 08 ธันวาคม 2569                                                                         | 16,990                                                                                               | 16,990                                                                                                   | 11,990                                                                                                   | 3,500                                                                                                  |
| 06 - 09 ธันวาคม 2569                                                                         | 14,990                                                                                               | 14,990                                                                                                   | 9,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 09 - 12 ธันวาคม 2569                                                                         | 14,990                                                                                               | 14,990                                                                                                   | 9,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |

อัตราค่าบริการสำหรับ เด็กอายุไม่เกิน 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ท่านละ 5,000 บาท  
 ราคาทัวร์ไม่รวมค่าทิปไกด์ และคนขับรถ ท่านละ 1,500 บาท ชำระที่สนามบิน ณ วันเดินทาง

## อัตราค่าบริการ ราคาทัวร์/ท่าน

|  วันเดินทาง |  พักห้องละ 2-3 ท่าน |  เด็กอายุ ไม่เกิน 12 ปี |  ไม่รวม ตัวเครื่องบิน |  ราคาห้อง พักเดี่ยว |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 12 - 15 ธันวาคม 2569                                                                         | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 13 - 16 ธันวาคม 2569                                                                         | 12,990                                                                                               | 12,990                                                                                                   | 7,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 17 - 20 ธันวาคม 2569                                                                         | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 19 - 22 ธันวาคม 2569                                                                         | 13,990                                                                                               | 13,990                                                                                                   | 8,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 20 - 23 ธันวาคม 2569                                                                         | 12,990                                                                                               | 12,990                                                                                                   | 7,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 25 - 28 ธันวาคม 2569                                                                         | 14,990                                                                                               | 14,990                                                                                                   | 9,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 27 - 30 ธันวาคม 2569                                                                         | 14,990                                                                                               | 14,990                                                                                                   | 9,990                                                                                                    | 3,500                                                                                                  |
| 30 ธ.ค. 2569 - 02 ม.ค. 2570                                                                  | 21,990                                                                                               | 21,990                                                                                                   | 14,990                                                                                                   | 4,500                                                                                                  |
| 31 ธ.ค. 2569 - 03 ม.ค. 2570                                                                  | 21,990                                                                                               | 21,990                                                                                                   | 14,990                                                                                                   | 4,500                                                                                                  |
| 01 - 04 มกราคม 2570                                                                          | 16,990                                                                                               | 16,990                                                                                                   | 11,990                                                                                                   | 3,500                                                                                                  |

อัตราค่าบริการสำหรับ เด็กอายุไม่เกิน 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ท่านละ 5,000 บาท  
ราคาทัวร์ไม่รวมค่าทิปไกด์ และคนขับรถ ท่านละ 1,500 บาท ชำระที่สนามบิน ณ วันเดินทาง

## สำคัญโปรดอ่าน

- กรุณาทำการจองล่วงหน้าก่อนเดินทางอย่างน้อย 45 วัน ชำระเงินมัดจำ **5,000 บาท/ท่าน พร้อมหนังสือเดินทาง** และชำระส่วนที่เหลือ 30 วัน ก่อนการเดินทาง กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 30 วัน หรือราคาโปรโมชั่นต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน 100% เท่านั้น
- อัตราค่าบริการนี้ จำเป็นต้องมีผู้เดินทาง จำนวน 10 ท่าน ขึ้นไป ในแต่ละคณะ กรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนด ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาเพิ่มขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทาง ตามความต้องการ)
- ท่านที่ต้องออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (ตัวเครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกบัตรโดยสาร เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า และการแนะนำจากเจ้าหน้าที่เป็นเพียงการแนะนำเท่านั้น
- ทัวร์นี้มีล้งร้านช้อปปิ้งตามรายการระบุซึ่งนักท่องเที่ยวต้องใช้เวลาในร้านไม่ต่ำกว่า 90 นาทีต่อร้าน นักท่องเที่ยวจะซื้อหรือไม่ขึ้นอยู่กับความพึงพอใจ และสินค้าในร้านไม่ได้เกี่ยวข้องกับบริษัทฯ สินค้าบางรายการอาจไม่สามารถเปลี่ยนหรือขอเงินคืนได้ โปรดสอบถามจากมัคคุเทศก์ท้องถิ่นก่อนตัดสินใจซื้อ กรณีนักท่องเที่ยวไม่ประสงค์เข้าร้านมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม 2,000 บาท/ท่าน **(ผ้าไหม อัญมณี กาแฟ)**
- ประกันของทางบริษัทฯ เป็นไปตามเงื่อนไขของบริษัทประกันเท่านั้นเป็นผู้พิจารณา
- ของสมนาคุณไม่สามารถเปลี่ยนแปลงเป็นเงินสดหรือส่วนลดอื่นๆ ได้
- อาหารบนเครื่อง หรือบริการจากสายการบิน เป็นไปตามเงื่อนไข และนโยบายของสายการบินเป็นผู้กำหนด

โปรดศึกษารายละเอียดและเงื่อนไขการจองก่อนทำการจองทุกครั้ง

การชำระเงินมัดจำถือว่านักท่องเที่ยวรับทราบและยอมรับเงื่อนไขทั้งหมดที่ระบุไว้ในโปรแกรมทัวร์เรียบร้อยแล้ว



## Day1 สนามบินสุวรรณภูมิ – สนามบินดานัง – เมืองดานัง

- 15.00 พร้อมกันที่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** อาคารผู้โดยสารขาออก เคาน์เตอร์สายการบิน **VIETNAM AIRLINES** โดยมีเจ้าหน้าที่ เลทส์โก กรุ๊ป ให้การต้อนรับ และ อำนวยความสะดวกในการเช็คอินให้แก่ท่าน
- 18.05 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินดานัง ประเทศเวียดนาม** เที่ยวบินที่ **VN626** (บริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง)
- 19.45 เดินทางถึง **สนามบินดานัง ประเทศเวียดนาม** หลังจากนั้นนำท่านผ่านด่านตรวจคนเข้าเมือง รับกระเป๋าสัมภาระ หลังจากนั้นออกเดินทางท่องเที่ยวตามรายการ

**23KG**  
น้ำหนักกระเป๋า ต่อท่าน

ที่นั่งสบาย

บริการอย่างประทับใจ

เดินทางมั่นใจ  
ปลอดภัยทุกเที่ยวบิน

**Vietnam Airlines**  
REACH FURTHER



นำท่านเดินทางสู่ **เมืองดานัง** เมืองท่าสำคัญริมชายฝั่งทะเลจีนใต้ ศูนย์กลางเศรษฐกิจของภาคกลางเวียดนาม โดดเด่นด้วยการผสมผสานระหว่างธรรมชาติ วัฒนธรรม และความทันสมัย เป็นที่ตั้งของสถานที่ท่องเที่ยวยอดนิยม เช่น สะพานมังกร และบานาฮิลล์ พร้อมชายหาดที่สวยงามและบรรยากาศน่าประทับใจ

ที่พัก MAGNOLIA HOTEL เทียบเท่าหรือระดับ 4 ดาวท้องถิ่น



**Day2** หมู่บ้านแกะสลักหินอ่อน – หมู่บ้านกัมทาน – ล่องเรือกระดัง – เมืองโบราณฮอยอัน – สะพานญี่ปุ่น – สักการะเจ้าแม่กวนอิมหลินอิ่ง – ร้านผ้าไหม – ตลาดฮาน – โบสถ์ไก่ – ชมโชว์ DANANG CHARMING SHOW

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **หมู่บ้านแกะสลักหินอ่อน** เยี่ยมชมหมู่บ้านแกะสลักหินอ่อนชื่อดังแห่งเมืองดานัง แหล่งรวมงานศิลปะหัตถกรรมอันประณีต ถ่ายทอดภูมิปัญญาท้องถิ่นผ่านการแกะสลักหินอ่อนหลากหลายรูปแบบ ทั้งพระพุทธรูป ของตกแต่ง และงานศิลปะสุดวิจิตร พร้อมเลือกซื้อของฝากและชมขั้นตอนการผลิตแบบดั้งเดิมอย่างใกล้ชิด



นำท่านเดินทางสู่ **หมู่บ้านกัมทาน** เพื่อนำท่าน **ล่องเรือกระดัง** หมู่บ้านเล็กๆ ในเมืองฮอยอันตั้งอยู่ในสวนมะพร้าวริมแม่น้ำ ในอดีตช่วงสงครามหมู่บ้านแห่งนี้เคยเป็นที่พักอาศัยของทหาร อาชีพหลักของคนที่นี่คือประมง ระหว่างการล่องเรือท่านจะได้ชมวัฒนธรรมของชาวบ้าน ณ หมู่บ้านแห่งนี้ **สามารถให้ทิปได้ตามความพอใจของท่าน**

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **เมืองโบราณฮอยอัน** เมืองมรดกโลกที่ได้มไปด้วยเสน่ห์แห่งวัฒนธรรมและสถาปัตยกรรมโบราณ อิสระเดินเล่น ถ่ายภาพตามตรอกซอกซอย พร้อมแวะคาเฟ่ชมวิวมุมสูงและลิ้มลองกาแฟเวียดนามต้นตำรับ ก่อนนำท่านชม **สะพานญี่ปุ่น** สัญลักษณ์สำคัญของฮอยอัน สะพานโบราณอายุกว่า 400 ปี ที่สะท้อนประวัติศาสตร์และความสัมพันธ์ระหว่างชุมชนชาวญี่ปุ่นและชาวจีนในอดีต

เที่ยง บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร



นำท่านเดินทาง **สักการะเจ้าแม่กวนอิมหลินอึ้ง** นมัสการเจ้าแม่กวนอิมหลินอึ้งแกะสลักด้วยหินอ่อนสูงใหญ่ยืนโดดเด่นสูงที่สุดในเวียดนาม ซึ่งมีทำเลที่ตั้งดี หันหน้าออกสู่ทะเลและด้านหลังชนภูเขา ตั้งอยู่บนฐานดอกบัวสง่างาม ชาวประมงนิยมไปกราบไหว้ขอพรให้ช่วยปกป้องรักษา หลินอึ้งมีความหมายว่าสมปรารถนาทุกประการ จากนั้นแวะชม **ร้านผ้าไหม** สัมผัสเสน่ห์ผ้าไหมเวียดนามที่ขึ้นชื่อด้านความประณีตและเอกลักษณ์เฉพาะตัว ชมผลิตภัณฑ์ผ้าไหมหลากหลายรูปแบบ ทั้งเสื้อผ้า ผ้าพันคอ และของฝาก พร้อมเลือกซื้อสินค้าคุณภาพจากงานหัตถกรรมท้องถิ่น นำท่านสู่ **ตลาดฮาน** ตลาดท้องถิ่นชื่อดังใจกลางเมืองดานังที่เปิดให้บริการมายาวนานกว่า 80 ปี ภายในรวบรวมสินค้าหลากหลาย ทั้งของฝาก อาหารแห้ง เมล็ดกาแฟเวียดนาม ผ้าไหม เสื้อผ้า รองเท้า และสินค้าพื้นเมืองในราคาย่อมเยา เหมาะสำหรับเลือกซื้อของฝากและสัมผัสวิถีชีวิตของชาวดานังอย่างใกล้ชิด

นำท่านชม **โบสถ์โก๋** หรือ มหาวิหารดานัง โบสถ์คาทอลิกเก่าแก่ที่สร้างขึ้นในปี ค.ศ. 1923 โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมแบบโกธิคและอาคารสีชมพูอันเป็นเอกลักษณ์ บนยอดหอคองประดับรูปโก๋ซึ่งเป็นที่มาของชื่อ "โบสถ์โก๋" นับเป็นแลนด์มาร์กสำคัญของเมืองดานัง และเป็นจุดถ่ายภาพยอดนิยมที่ไม่ควรพลาด

คำ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร พิเศษ ... เมนูบุฟเฟต์ปิ้งย่าง



# DANANG CHARMING SHOW

โชว์สุดตระการตา ผสานศิลปะ วัฒนธรรม และแสงสีเสียง  
❖ สู่ประสบการณ์ แห่งความประทับใจ ❖



นำท่าน ชมโชว์ DANANG CHARMING SHOW สัมผัสการแสดงสุดตระการตาที่ถ่ายทอดเสน่ห์และวัฒนธรรมของเวียดนามผ่าน  
การแสดงแสง สี เสียง และศิลปะการเต้นรำสุดอลังการ ผสมผสานความทันสมัยเข้ากับเอกลักษณ์ท้องถิ่นได้อย่างลงตัว เพลิดเพลิน  
กับโชว์คุณภาพระดับนานาชาติที่สะท้อนเรื่องราว วิถีชีวิต และความงดงามของเมืองดานังอย่างน่าประทับใจ (การแสดงอาจมีการ  
เปลี่ยนแปลงโดยไม่แจ้งล่วงหน้า)

ที่พัก MAGNOLIA HOTEL เทียบเท่าหรือระดับ 4 ดาวท้องถิ่น



Day3 ร้านหยกและอัญมณี – สะพานมังกร – สะพานแห่งความรัก  
– นั่งกระเช้าไฟฟ้า SUN WORLD BA NA HILLS – เฟรนช์วิลเลจ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านชม **ร้านหยกและอัญมณี** เลือกชมสินค้าหยกและอัญมณีคุณภาพจากเวียดนามหลากหลายดีไซน์ ทั้งเครื่องประดับ ของตกแต่ง และสินค้ามงคล โดดเด่นด้วยงานฝีมืออันประณีต พร้อมเรียนรู้เกี่ยวกับคุณสมบัติและความเชื่อของหยกที่ได้รับความนิยมในแถบเอเชีย เหมาะสำหรับเลือกซื้อเป็นของขวัญหรือของที่ระลึกสุดพิเศษ

นำท่านชม **สะพานมังกร** สะพานที่มีความยาว 666 เมตร ความกว้างเท่าถนน 6 เลน ด้วยงบประมาณราคาเกือบ 1.5 ล้านล้านดอง เชื่อมต่อสองฟากฝั่งของแม่น้ำฮัน หมายเหตุ: วันเสาร์-อาทิตย์ เวลา 3 ทุ่ม มังกรจะพ่นน้ำ และพ่นไฟเป็นเวลา 5 นาที ใกล้ๆ กันนำท่านชม **สะพานแห่งความรัก** เป็นสะพานที่ถูกประดับตกแต่งด้วยเสารูปหัวใจ และจากสะพานแห่งนี้ให้ท่านได้เห็นวิวของสะพานมังกรแบบเต็มๆ





นำท่าน **นั่งกระเช้าไฟฟ้า SUN WORLD BA NA HILLS** (ใช้เวลาประมาณ 15 นาที) สัมผัสวิวธรรมชาติแบบพาโนรามาตลอดเส้นทาง โดยกระเช้าแห่งนี้เคยได้รับการบันทึกสถิติโลกจากกินเนสส์บุ๊กในฐานะกระเช้าลอยฟ้ารางเดี่ยวแบบไม่หยุดจอดที่ยาวที่สุดในโลก ก่อนเดินทางถึง **เฟรนช์วิลเลจ** รีสอร์ทสไตล์ฝรั่งเศสบนยอดเขา ซึ่งมีอากาศเย็นสบายตลอดทั้งปี เฉลี่ยประมาณ 17°C เพียง อีสรอาหารกลางวันเพื่อความสะดวกในการท่องเที่ยว

# BANA HILLS

แผนที่ท่องเที่ยว  
จุดไฮไลท์ห้ามพลาด!

1

สะพานมืดยักษ์  
(Golden Bridge)

สะพานสีทองอร่ามที่ตั้งอยู่  
บนมือหินยักษ์ โอบล้อมด้วย  
วิวภูเขาและสายหมอก

2

หมู่บ้านฝรั่งเศส  
(French Village)

หมู่บ้านสไตล์ยุโรปสุดคลาสสิก  
บรรยากาศโรแมนติก เหมือน  
หลุดเข้าไปในยุคกลาง

4

สวนดอกไม้  
(Le Jardin D'amour)

สวนดอกไม้สวยงาม  
หลากหลายสไตล์ เหมือน  
บุปผารูปเพียบ!

6

จัตุรัสแห่งดวงดาว  
(Eclipse Square)

จัตุรัสกลางแจ้งสุดอลังการ  
บรรยากาศเหมือนอยู่  
ท่ามกลางดวงดาว

8

สถานีกระเช้าไฟฟ้า

จุดเริ่มต้นการเดินทาง  
ด้วยกระเช้าไฟฟ้า  
ชมวิวสุดตระการตา

9

ห้องอาหาร  
(Beer Plaza)

อั่งม้ออร่อยกับอาหารนานาชาติ  
บรรยากาศชิลๆ พร้อม  
เบียร์สดเย็นๆ

3

สวนสนุก  
(Fantasy Park)

สวนสนุกในร่มขนาดใหญ่  
เครื่องเล่นมากมาย สนุกได้  
ทั้งครอบครัว

5

วัดหลินอึ้ง  
(Linh Ung Pagoda  
Bana hill)

วัดพระพุทธรูปปางสมาธิ  
องค์ใหญ่ ประดิษฐานบน  
ยอดเขา ให้ความสงบและ  
เป็นสิริมงคล

7

POP MART

ร้านค้า ART TOY  
สุดน่ารัก สินค้าเด็ก  
ห้ามพลาด!

เที่ยวครบจบในที่เดียว

- ✓ วิวสวย อากาศดี
- ✓ กิจกรรมเพียบ
- ✓ เหมาะทุกเพศทุกวัย
- ✓ ถ่ายรูปปังทุกมุม



# ดื่มด่ำ บรรยากาศยุโรป รับฟรี!

คูปองเบียร์ 2 ใบ / ท่าน



แลกเบียร์สด  
SUN KRAFTBEER

## ได้ 2 แก้ว

แก้วละ 500 ml.



เบียร์คราฟต์  
คุณภาพเยี่ยม



บรรยากาศสุดชิล  
สไตล์ยุโรป



อรรถยครบ  
ทุกความประทับใจ

คำ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร พิเศษ ... BUFFET BEER PLAZA ฟรีคูปองเบียร์ท่านละ 2 แก้ว  
ที่พัก MERCURE DANANG FRENCH VILLAGE BANA HILLS ระดับ 4 ดาวท้องถิ่น

**หมายเหตุ:** ห้องอาหารอาจมีการเปลี่ยนแปลงตามการบริหารจัดการของผู้ให้บริการ หากไม่ได้รับประทานที่ Beer Plaza จะไม่สามารถรับคูปองเบียร์ได้ เนื่องจากเป็นสิทธิเฉพาะของห้องอาหาร Beer Plaza เท่านั้น การจัดสรรห้องพักและห้องอาหารเป็นไปตามข้อกำหนดของ Bana Hill ซึ่งอาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า



Day4 จัตุรัสแห่งดวงดาว – เมืองดานัง – CAFE PALM BEACH – สนามบินดานัง – สนามบินสุวรรณภูมิ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านสู่ **จัตุรัสแห่งดวงดาว** ลานกิจกรรมขนาดใหญ่ใจกลาง Sun World Ba Na Hills โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมสไตล์ยุโรปที่รายล้อมด้วยอาคารสีส้มสวยงาม เป็นจุดเชื่อมต่อสำคัญของแหล่งท่องเที่ยวภายในบานาฮิลล์ บรรยากาศคึกคักตลอดวัน เหมาะสำหรับเดินเล่น ถ่ายภาพ และชมการแสดงกลางแจ้งที่จัดขึ้นในช่วงเวลาต่าง ๆ สร้างความประทับใจให้กับผู้มาเยือนได้ทุกวัย หลังจากนั้นนำท่านเดินทางกลับ **เมืองดานัง**

เที่ยง บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร พิเศษ ... เมนูซีฟู้ดสไตล์เวียดนาม





นำท่านเดินทางสู่ **CAFE PALM BEACH** ลิ้มลองกาแฟเวียดนามรสเข้มข้น พร้อมเรียนรู้วิธีการดริปกาแฟแบบเวียดนามดั้งเดิม อีกทั้งยังมีเมล็ดกาแฟคุณภาพดีและผลิตภัณฑ์กาแฟให้เลือกซื้อเป็นของฝาก สำหรับท่านที่ชื่นชอบวัฒนธรรมกาแฟเวียดนาม

ได้เวลาอันสมควร นำท่านเดินทางกลับสู่ **สนามบินดานัง** เพื่อเดินทางกลับสู่ประเทศไทย

15.15 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย** โดยสายการบิน เที่ยวบินที่ **VN627** (บริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง)

17.05 เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพ ... พร้อมความประทับใจ



## อัตราค่าบริการนี้รวม



ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับพร้อมคณะ



ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งที่มี



ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระ  
เป็นไปตามสายการบินกำหนด



ค่าจ้างมัคคุเทศก์คอยบริการตลอด  
การเดินทาง



ค่าอาหารตามมือที่ระบุในรายการ



ค่ารถรับ-ส่ง และนำเที่ยวตามรายการ



ค่าที่พักตามที่ระบุในรายการ  
พักห้องละ 2-3 ท่าน



ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆ ตามรายการ



ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างเดินทาง  
วงเงินท่านละ 1,000,000 บาท  
เงื่อนไขตามกรมธรรม์



ค่าบริการซึ่งได้รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% แล้ว  
ถ้าบริษัทสามารถ หัก ภาษี ณ ที่จ่าย 3%  
(ยอดก่อนภาษีมูลค่าเพิ่ม)



ค่าน้ำดื่มวันละ 1 ขวดต่อท่าน



## อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม



ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการที่ระบุ เช่น ค่าทำหนังสือเดินทาง, ค่าโทรศัพท์, ค่าโทรศัพท์  
ทางไกล, ค่าอินเทอร์เน็ต, ค่าช้อปปิ้ง, มินิบาร์ในห้อง (กรุณาสอบถามจากหัวหน้าทัวร์ก่อนการใช้บริการ)



ค่าดำเนินการอื่นๆ สำหรับผู้ที่ไม่ได้ถือหนังสือเดินทางสัญชาติไทย ค่าดำเนินการ  
แจ้งเข้า-ออกประเทศ



ค่าอาหารพิเศษที่นอกเหนือจากรายการทัวร์กำหนด และ รวมถึงการริเคอสอาหารพิเศษต่างๆ  
เช่น อาหารเจ มังสวิรัต อาหารทะเล เป็นต้น



ค่าบริการอื่นๆเพิ่มของสายการบิน เช่น ที่นั่ง อาหาร วิลแชร์ และ บริการเสริมอื่น (ถ้ามี)



ค่าทิปคนขับรถ หัวหน้าทัวร์และมัคคุเทศก์ท้องถิ่น



## เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง

### 1. กรณีที่นักท่องเที่ยวต้องการ **ขอยกเลิกการเดินทาง เลื่อน หรือ เปลี่ยนแปลงการเดินทาง**

นักท่องเที่ยว (ผู้มีรายชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องอีเมล เพื่อลงนามในเอกสารแจ้งยืนยันยกเลิกการจอง กับทางบริษัทเป็นลายลักษณ์อักษรเท่านั้น ทางบริษัทไม่รับยกเลิกการจองผ่านทางโทรศัพท์ ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

### 2. กรณีนักท่องเที่ยวต้องการ **ขอรับเงินค่าบริการคืน** กรุณาส่งเอกสารทางอีเมล เอกสารที่ใช้ประกอบการขอรับเงินคืนรายละเอียดดังนี้

- หน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้า
- ใบเรียกเก็บเงิน หรือ หลักฐานการชำระเงินค่าบริการต่างๆ ทั้งหมด
- พาสปอร์ตหน้าแรกของผู้เดินทาง

**\*\* กรณีมอบอำนาจจะต้องมีหนังสือมอบอำนาจ และ สำเนาบัตรประชาชนของผู้รับมอบอำนาจ \*\***

เงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการดังนี้

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง  
ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป

คืนค่าใช้จ่ายทั้งหมด หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น  
(กรณีวันเดินทางตรงกับช่วงวันหยุดนักขัตฤกษ์ ไม่ว่าวันใดวันหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิกการเดินทางไม่น้อยกว่า 55 วัน)

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง  
15-29 วัน

เก็บค่าใช้จ่ายท่านละ 50% ของค่าทัวร์  
หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น  
(กรณีที่มียค่าใช้จ่ายตามจริงมากกว่ากำหนด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่ม)

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง  
0-14 วัน

เก็บค่าใช้จ่ายท่านละ 100% ของค่าทัวร์



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พักที่ท่านควรทราบ

### 1. เนื่องจากการวางแผนผังห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน

เช่น ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักแบบห้องคู่ 2 ท่าน (Twin/Double) และ ห้องพักแบบ 3 ท่าน / 3 เตียง (Triple Room) จึงอาจทำให้ห้องพักแต่ละประเภท อาจจะไม่ติดกัน หรือ อยู่คนละชั้นกัน และบางโรงแรมอาจจะไม่มีห้องพักแบบ 3 ท่าน ซึ่งถ้าต้องการเข้าพัก 3 ท่าน อาจจะต้องเป็น 1 เตียงใหญ่ กับ 1 เตียงพับเสริม หรือ อาจมีความจำเป็นต้องแยกห้องพักเป็นห้องคู่ 1 ห้อง (Twin/Double) และ ห้องเดี่ยว 1 ห้อง (Single) ไม่ว่ากรณีใดๆ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าบริการเพิ่มตามจริงที่เกิดขึ้นจากนักท่องเที่ยว

### 2. กรณีที่มีงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมาก และ

ห้องพักในเมืองเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยน หรือย้ายเมืองเพื่อให้เกิดความเหมาะสม

### 3. โดยส่วนใหญ่ตามธรรมเนียม ของห้องพักจะเป็นห้องพักที่ห้ามสูบบุหรี่

(Non Smoking Room) โดยทางโรงแรมอาจมีการติดตั้งอุปกรณ์ดับจับควันไว้ในห้อง กรณีที่มีการลักลอบสูบบุหรี่ในห้องพัก และถูกตรวจสอบได้ ผู้เข้าพักจำเป็นต้องชำระค่าปรับกับโรงแรมโดยตรง โดยค่าปรับขึ้นอยู่กับเงื่อนไขของแต่ละโรงแรม



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบินที่ท่านควรทราบ

### 1. เกี่ยวกับที่นั่งบนเครื่องบิน เนื่องจากบัตรโดยสาร เป็นแบบหมู่คณะ (ราคาพิเศษ)

สายการบินจึงขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งบนเครื่องบินทุกกรณี แต่ทางบริษัทจะพยายามให้มากที่สุด ให้ลูกค้าผู้เดินทางที่มาด้วยกันได้นั่งด้วยกัน หรือใกล้กันให้มากที่สุดเท่าที่จะสามารถทำได้

### 2. กรณีที่ท่านเป็นมุสลิม หรือ นับถือศาสนาอิสลาม หรือ แพ้อาหารบางประเภท โปรด

ระบุมาให้ชัดเจนในขั้นตอนการจอง กรณีที่แจ้งล่วงหน้าก่อนเดินทางกะทันหัน อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเพื่อชำระกับเมนูใหม่ที่ต้องการ เพราะเมนูเดิมของคุณ ไม่สามารถยกเลิกได้

### 3. บางสายการบินอาจมีเงื่อนไขเกี่ยวกับการให้บริการอาหารบนเครื่องบินแตกต่างกัน ขอ

ให้ท่านทำความเข้าใจถึงวัฒนธรรมประจำชาติ ของแต่ละสายการบินที่กำลังให้บริการท่านอยู่

### 4. สายการบินอาจมีการงดเสิร์ฟอาหาร และเครื่องดื่ม หรือเปลี่ยนแปลงรูปแบบ

อาหาร ขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด



## เงื่อนไข และข้อควรทราบอื่นๆ ทัวไป ที่ท่านควรทราบ

1. ทัวรนี้สำหรับผู้มีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น
2. ทัวรนี้ขอสงวนสิทธิ์สำหรับผู้เดินทางที่ถือหนังสือเดินทางธรรมดา (หน้าปกสีน้ำตาล / เลือดหมู) เท่านั้น กรณีที่ท่านถือหนังสือเดินทางราชการ (หน้าปกสีน้ำเงินเข้ม) หนังสือเดินทางทูต (หน้าปกสีแดงสด) และต้องการเดินทางไปพร้อมคณะทัวร อันมีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยว โดยไม่มีจดหมายเชิญ หรือ เอกสารใดเชื่อมโยงเกี่ยวกับการขออนุญาตการใช้หนังสือเดินทางพิเศษอื่นๆ หากไม่ผ่านการอนุมัติของเคาน์เตอร์เช็กอินด่านตรวจคนเข้าเมือง ทั้งฝั่งประเทศไทย (ต้นทาง) ขาออก และ ต่างประเทศ (ปลายทาง) ขาเข้า ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบความผิดพลาดที่จะเกิดขึ้นในส่วนนี้ ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง
3. ทัวรนี้เป็นทัวรแบบเหมาจ่ายล่วงหน้าเรียบร้อยแล้วทั้งหมด หากท่านไม่ได้ร่วมเดินทางหรือใช้บริการตามที่ระบุไว้ในรายการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมด หรือถูกปฏิเสธการเข้า-ออกเมือง หรือด้วยเหตุผลใดๆ ก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าบริการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมดให้แก่ท่านไม่ว่ากรณีใดๆ ก็ตาม
4. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายจากความผิดพลาดในการสะกดชื่อ นามสกุล คำนำหน้าชื่อ เลขที่หนังสือเดินทาง เลขที่วีซ่า และอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบิน ในกรณีที่นักท่องเที่ยว หรือ เอเยนต์ไม่ได้ส่งหน้าหนังสือเดินทาง และ หน้าวีซ่ามาให้กับทางบริษัทพร้อมการชำระเงินมัดจำหรือส่วนที่เหลือทั้งหมด
5. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการการเดินทางตามความเหมาะสม เพื่อให้สอดคล้องกับ สถานการณ์ ภูมิอากาศ และเวลา ณ วันที่เดินทางจริงของประเทศที่ท่านเดินทาง ทั้งนี้ ทางบริษัทจะคำนึงถึงความปลอดภัย และ ประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ
6. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายหรือค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เพิ่มขึ้นของนักท่องเที่ยวที่ไม่ได้เกิดจากความผิดของทางบริษัท เช่น การก่อการร้าย ภัยสงคราม ภัยธรรมชาติ การจลาจล การปฏิวัติ การนัดหยุดงาน อุบัติเหตุ ความเจ็บป่วย ความสูญหายหรือเสียหายของสัมภาระ ความล่าช้า เปลี่ยนแปลง หรือ การบริการของสายการบิน เหตุสุดวิสัยอื่น เป็นต้น
7. อัตราค่าบริการนี้คำนวณจากอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ณ วันที่ทางบริษัทเสนอราคาดังนั้น ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการปรับราคาค่าบริการเพิ่มขึ้น ในกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ค่าตัว เครื่องบิน ค่าภาษีน้ำมัน ค่าภาษีสนามบิน ค่าประกันภัยสายการบิน การเปลี่ยนแปลงเที่ยวบิน ฯลฯ ที่ทำให้ต้นทุนสูงขึ้น
8. มีคุณศัพท์ พนักงาน หรือตัวแทนของทางบริษัท ไม่มีอำนาจในการให้คำสัญญาใดๆ แก่บริษัท เว้นแต่มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทกำกับเท่านั้น
9. นักท่องเที่ยวต้องมีความพร้อมในการเดินทางทุกประการ หากเกิดเหตุสุดวิสัยใดๆ ระหว่างรอการเดินทาง อันไม่ใช่เหตุที่เกี่ยวข้องกับทางบริษัท อาทิ วีซ่าไม่ผ่าน เกิดอุบัติเหตุที่ไม่สามารถควบคุมได้ นอกเหนือการควบคุมและคาดหมาย ทางบริษัทจะรับผิดชอบคืนค่าทัวรเฉพาะส่วนที่บริษัทยังไม่ได้ชำระแก่ทางคู่ค้าของทางบริษัท หรือจะต้องชำระตามข้อตกลงแก่คู่ค้าตามหลักปฏิบัติเท่านั้น
10. คณะทัวรนี้ เป็นการชำระค่าใช้จ่ายทั้งหมดแบบผูกขาดกับตัวแทนบริษัทที่ได้รับการรับรองอย่างถูกต้อง ณ ประเทศปลายทาง ซึ่งบางส่วนของโปรแกรมอาจจำเป็นต้องท่องเที่ยวอันเป็นไปตามนโยบายของประเทศปลายทางนั้นๆ กรณีที่ท่านไม่ต้องการใช้บริการส่วนใดส่วนหนึ่ง ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม จะไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายให้ได้ และ อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมขึ้น ตามมาเป็นบางกรณี ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมดกับผู้เดินทาง กรณีที่เกิดเหตุการณ์ขึ้นนี้ขึ้น ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม
11. กรณีลูกค้าที่จองเฉพาะทัวรไม่รวมบัตรโดยสารโดยเครื่องบิน (จอยด์แลนด์ทัวร ชื่อตัวเครื่องบินแยกเอง) ในวันเริ่มทัวร (วันที่หนึ่ง) ท่านจำเป็นจะต้องมารอคณะท่านั้น ทางบริษัทไม่สามารถให้คณะ รอท่านได้ ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม กรณีที่ไฟล์ทของท่านถึงช้ากว่าคณะ และ ยืนยันเดินทาง ท่านจำเป็นจะต้องเดินทางตามคณะไปยังเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวที่ท่านอยู่ในเวลานั้นๆ กรณีนี้ จะมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม ท่านจำเป็นจะต้องชำระค่าใช้จ่ายที่ใช้ในการเดินทางด้วยตนเองทั้งหมดเท่านั้น ไม่ว่า กรณีใดก็ตาม และ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถชดเชย หรือ ทดแทน หากท่านไม่ได้ท่องเที่ยวเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวใดๆ สถานที่หนึ่ง ทุกกรณี เนื่องจากเป็นการชำระแบบเหมาจ่ายกับตัวแทนแล้วทั้งหมด